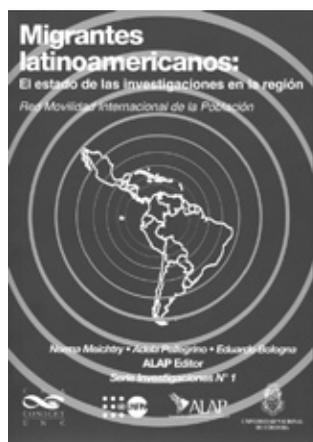


## Comentarios y reseñas



Norma Meichtry, Adela Pellegrino, Eduardo Bologna (orgs.)

*Migrantes latinoamericanos: El estado de las investigaciones en la región*, Córdoba, ALAP Editor, Serie Investigaciones N° 1, Red Movilidad Internacional de la Población de ALAP, 2008

Gabriela S. Mera <sup>1</sup>

Se trata de una compilación de los trabajos presentados a las Mesas de Migraciones Internacionales y Fronteras, en el II Congreso de la Asociación Latinoamericana de Población (ALAP), realizado en Guadalajara en el año 2006. El libro está integrado por cuatro capítulos que reúnen temáticas de gran actualidad para los estudios migratorios en el Cono Sur: los movimientos migratorios de latinoamericanos hacia fuera de la región, las migraciones intrarregionales, la cuestión de género y las poblaciones residentes en áreas de frontera. El objetivo de esta

publicación, como se señala en la presentación, es “difundir y fortalecer lazos entre estudiosos de las migraciones en América Latina, y generar un espacio regular que dé cuenta de los avances en las investigaciones sobre el tema”. Y sin duda esta constituye una valiosa contribución en ese sentido, pues ofrece un interesante panorama de los trabajos que se están llevando a cabo en este campo desde una multiplicidad de perspectivas teóricas y metodológicas.

El primer capítulo reúne tres estudios que aportan elementos clave para conocer un fenómeno que está adquiriendo creciente importancia desde lo demográfico, lo social y lo político, como es la emigración de latinoamericanos hacia fuera de la región. Centrándose en los países que constituyen los principales destinos de estos flujos —España y los Estados Unidos—, estas investigaciones ofrecen perspectivas, metodologías y datos empíricos que enriquecen la comprensión de un proceso que, en la actualidad, constituye un constante desafío para los estudiosos de las migraciones internacionales. En el primero de ellos, Cacopardo, Maguid y Martínez estudian los nuevos flujos de latinoamericanos a España desde una perspectiva comparada, señalando las características sociodemográficas, las modalidades y la calidad de inserción ocupacional de los argentinos en relación con los ecuatorianos y los colombianos —las tres nacionalidades que constituyen la mayoría de los originarios de la región—, visualizando el papel que tienen estos grupos en el mercado de trabajo español. Trabajando con datos censales, este artículo brinda elementos para entender la situación

de los latinoamericanos en España, en un contexto de ampliación de los destinos y diversificación de los orígenes de estas corrientes así como de intensos cambios económicos, sociales y políticos en las sociedades de recepción, factores que juegan un rol esencial en la inserción de estos migrantes y que abren nuevos interrogantes para el futuro.

Por su parte, Mar Cebrián, centrándose también en España como destino de los emigrantes latinoamericanos, se propone explicar los principales factores que están por detrás de estos flujos, desde una mirada focalizada principalmente en las condiciones del país de origen. Aplicando un modelo de datos de panel que incluye variables económicas, demográficas y políticas, este trabajo constituye un aporte para un debate siempre abierto en el campo de los estudios migratorios —el de los determinantes de los flujos migratorios internacionales— brindando un importante conocimiento empírico que pone a prueba las principales variables propuestas por las distintas teorías explicativas de la migración internacional. En este sentido, se concluye que factores como las redes sociales, el nivel de pobreza en el país de origen y, sobre todo, las diferencias salariales entre los países tienen una gran influencia en la evolución de dichos flujos.

Finalmente, Paz Trigueros Legarreta profundiza en la reflexión y el estudio de una temática de creciente presencia tanto en las agencias gubernamentales como en el análisis social: el incremento —en términos demográficos y políticos— de la población denominada “hispana” en los Estados Unidos

<sup>1</sup> Lic. en Sociología, becaria del CONICET, miembro del Grupo de Estudios Población, Migración y Desarrollo, Instituto de Investigaciones Gino Germani, FSO, UBA.

de Norteamérica. Utilizando primordialmente datos de la Current Population Survey (2004), la autora se propone indagar en esta categoría y develar la profunda heterogeneidad —en términos de nivel educativo, participación en el mercado laboral, ingresos y beneficios— que se esconde tras esa denominación común. Esta investigación constituye una contribución para el conocimiento de la población inmigrante en los Estados Unidos de Norteamérica, a la vez que invita a repensar y poner en cuestión algunas clasificaciones que, tanto desde el Estado como desde el campo estadístico, suelen instalarse para pensar a la inmigración, y que pueden estar ocultando un universo complejo y diverso.

El segundo capítulo contiene cuatro interesantes artículos que se concentran en diferentes dimensiones del fenómeno de las migraciones intrarregionales contemporáneas en América Latina. Para comenzar, Susana Novick propone un análisis sociojurídico de las políticas migratorias en la región como puerta de entrada para pensar la relación entre dos complejos y multifacéticos fenómenos: las migraciones y los procesos de integración. En este sentido, realiza un análisis descriptivo de las políticas migratorias elaboradas en el contexto del proceso de integración regional del Cono Sur (Mercosur), concentrándose en los recientes cambios producidos en la legislación argentina y en los nuevos rasgos que el proceso de integración regional habría impreso en la ideología que subyace a la misma. Se destaca el avance histórico que implica la nueva legislación en materia de protección de los derechos de los migrantes regionales, si

bien quedan aún importantes desafíos por afrontar, en un contexto donde el fenómeno migratorio se ha vuelto más complejo. Marcela Cerruti, por su parte, trabaja una temática esencial para los estudios migratorios: el envío de remesas. Pero, a diferencia de la mayoría de los trabajos, centrados en la migración sur-norte, propone estudiar el envío de remesas entre los países de la región. Utilizando información primaria proveniente de una encuesta específica, plantea una mirada comparativa entre los migrantes peruanos y paraguayos residentes en el Área Metropolitana de Buenos Aires, que incorpora además la dimensión del género, para analizar la dinámica vinculada al envío y utilización de las remesas, identificando los diversos factores —personales, laborales, familiares— asociados a estos procesos. A continuación, el trabajo de Gabriela Sala y Eduardo Rios-Neto analiza, desde una perspectiva comparada entre nativos y extranjeros, la inserción de los migrantes del Cono Sur en el mercado de trabajo brasileño. Los autores indagan en los diferenciales de ingresos entre trabajadores varones nacidos en la Argentina, Bolivia, Chile, Paraguay y Uruguay residentes en Brasil y los trabajadores brasileños, buscando estimar cuánto de la brecha entre ambos grupos puede ser atribuida a diferencias en los atributos productivos y cuánto a diferencias en las estructuras de remuneración vinculadas a la discriminación, que se encontrarían presentes en el mercado de trabajo brasileño. Finalmente, Magali Martín Quijano aborda desde una mirada crítica la denominada migración “irregular”. La autora discute el concepto mismo de “irregularidad” de la migración y las connotaciones que

tienen las diferentes denominaciones —ilegal, indocumentada, irregular— que se dan a los migrantes que cruzan las fronteras o permanecen en otros países sin cumplir con los requisitos legales que esos Estados demandan. Entendiendo a los movimientos migratorios como producto de las desigualdades del sistema a escala mundial, signados por la contraposición entre los intereses del mundo empresarial, que busca emplear mano de obra extranjera barata, y los Estados receptores de inmigración, que buscan gestionar los flujos mediante controles fronterizos y políticas de regularización, ubica a la migración “irregular” como una de las manifestaciones más importantes de estas complejas dinámicas sociales, por lo que su comprensión requiere de un abordaje integral.

El tercer capítulo presenta una serie de investigaciones en torno a la cuestión de género y a las características particulares que comporta la presencia femenina en las migraciones internacionales. Maritza Caicedo Riascos analiza la inserción de los inmigrantes latinoamericanos en el mercado de trabajo estadounidense, estimando los niveles de segregación ocupacional en función del origen y del sexo de los trabajadores. La autora parte de considerar las consecuencias que los procesos de transformación económica han generado en el mercado de trabajo de ese país —favoreciendo la concentración de los inmigrantes en determinados sectores y reforzando la división sexual del trabajo en ocupaciones asignadas tradicionalmente a hombres y mujeres— y trabaja con datos de la Encuesta Continua de Población (2003) con el propósito

de investigar los factores asociados a la inserción en ocupaciones de predominio femenino. Por su parte, Erika Montoya Zavala nos muestra las condiciones laborales de las migrantes mexicanas que trabajan en Carolina del Norte en las plantas procesadoras de jai-ba, en el marco del programa de visas de trabajo temporales H2B implementado por el gobierno estadounidense para “solucionar” el problema de la inmigración mexicana. A partir de datos primarios —entrevistas semiestructuradas y observación directa—, indaga en la experiencia laboral y la forma de vida de estas mujeres, en los aspectos sociales y familiares de su migración, así como en el proceso de conformación de redes sociales que a su vez incentivan nuevos movimientos. La autora pone así de manifiesto las limitaciones y “espejismos” que pueden implicar los programas de trabajadores huéspedes —como el H2B— frente a las condiciones reales de migración e inserción laboral de los trabajadores extranjeros. En el siguiente artículo, considerando los procesos de incorporación de los migrantes a las sociedades de destino a través de la participación económica, María Adela Angoa Pérez, María Isabel Angoa Pérez y Antonio Fuentes Flores exploran cuáles son los factores diferenciales que favorecen o limitan la participación económica de las mujeres mexicanas, centroamericanas y blancas no hispanas residentes en los Estados Unidos de Norteamérica. Bajo la pregunta ¿similares o diferentes, integradas o sólo asimiladas?, los autores trabajan con datos de una muestra censal (IPUMS-U.S. 2000) y modelos de regresión logística, para demostrar la existencia de patrones de participación económica

diferenciados entre ambos grupos de migrantes —las mexicanas y las centroamericanas— a pesar de ser conjuntos poblacionales social y demográficamente similares. Finalmente, Liliana Martínez Pérez y Yésica Aznar Molina estudian a México como país receptor de inmigración, comparando los perfiles sociodemográficos y sociolaborales de los cubanos y los colombianos residentes en dicho país. Utilizando datos del XII Censo General de Población y Viviendas de México realizado en 2000 y la Encuesta a Migrantes en México realizada entre 2004 y 2005, las autoras buscan develar los determinantes sociales de la migración de cubanos y colombianos a México, sus estrategias, trayectorias laborales y formas de inserción social en la sociedad mexicana. Los resultados aportan elementos para conocer a una parte significativa de esta inmigración, de notable importancia en ciertos sectores laborales y económicos, así como de potencial impacto social y cultural.

En el cuarto capítulo se publican investigaciones que, desde distintas líneas de análisis, se focalizan en las características que presentan las poblaciones residentes en diversas áreas fronterizas de América Latina. José Escobedo Rivera comienza preguntándose si las poblaciones residentes en áreas de frontera muestran estructuras poblacionales diferenciales respecto de sus contextos nacionales. Tomando como premisa la Teoría de la Transición Demográfica, utiliza datos censales e información estadística vinculada con el crecimiento natural de la población para estudiar los factores que explican la realidad demográfica de las poblaciones residentes en las áreas

de frontera del Perú y conocer las semejanzas y diferencias que presentan en relación con su patrón nacional y con los países limítrofes. A continuación María Alejandra Fantín, desde una perspectiva que también entiende a las áreas fronterizas como espacios geográficos diferenciados, con dinámicas particulares, analiza las características sociodemográficas de la población residente en la frontera argentino-paraguaya, y sus diferencias con la de los territorios aledaños (extrafronterizos) en ambos países. A partir de datos provenientes de los Censos Nacionales de la Argentina y Paraguay, la autora selecciona variables demográficas e indicadores socioeconómicos para dar cuenta del potencial poblacional de la región y de las condiciones de vida de sus residentes. Concluye que existen notables diferencias entre los sectores fronterizos y el resto de la región —en términos de mayor concentración de población, niveles de urbanización y condiciones de vida—. En tales disparidades confluyen factores derivados de las condiciones naturales del territorio y de su propio carácter de frontera, así como de los procesos históricos particulares de ocupación y desarrollo de los principales centros urbanos. Por su parte, Eduardo Bologna estudia los intercambios de población entre los países del Mercosur ampliando comparando las rondas censales de los años 1990 y 2000. Sobre la base de los datos que provee el proyecto IMLA-CELADE, describe las principales tendencias y cambios que se produjeron en los intercambios poblacionales de la región en la década del noventa, caracterizando en términos sociodemográficos a las poblaciones migrantes regionales de cada uno de los paí-

ses del área. Asimismo, se centra en tres conjuntos poblacionales especialmente voluminosos: los paraguayos y los bolivianos en la Argentina y los brasileños en Paraguay, considerando con mayor detalle su composición. Finalmente Juan M. Carrón y Marcia Regina da Silva analizan la conformación de una región “binacional” en el área fronteriza entre Paraguay y Brasil, un espacio con condiciones similares de suelo, clima, tipo de explotación agrícola, fuertes vínculos de relación económica, e incluso cualidades étnicas semejantes en una porción importante de su población. El trabajo estudia las claves de esta articulación entre territorios y poblaciones situados a ambos lados del Río Paraná dentro de su contexto sociohistórico, así como los impactos demográficos, sociales, culturales y ambientales que se generan en esta zona de frontera.

El estudio de los fenómenos migratorios constituye siempre un desafío: la naturaleza diversa y multifacética de estos procesos —en los que inciden factores de orden económico, psicológico, social, demográfico, político y cultural— constantemente exige incorporar y poner en relación diferentes miradas, enfoques y variables. Y dadas las dinámicas actuales de la migración internacional, se requiere más que nunca fomentar este diálogo a nivel latinoamericano, incentivando un intercambio regular entre investigadores y perspectivas que posibilite el establecimiento de una agenda regional de reflexión e investigación. En este sentido esta publicación ofrece un importante espacio de comunicación y debate, por lo que consideramos que constituye una referencia fundamental

para investigadores, estudiantes y toda persona interesada en sumergirse en el complejo entramado de procesos sociales que atraviesan la actual problemática migratoria en la región.